

# MAJANDUSAASTA ARUANNE

**aruandeaasta algus:** 01.01.2014

**aruandeaasta lõpp:** 31.12.2014

**nimi:** Ühendus Ladina Kvartal

**registrikood:** 80110754

**tänavanimi, Algi tn 2/7**

**maja ja korteri number:**

**linn:** Tallinn

**maakond:** Harju maakond

**postisihthumber:** 10620

**telefon:** +372 5084203, +372 6314423

**e-posti aadress:** erik.salumae@gmail.com

## Sisukord

|                                    |    |
|------------------------------------|----|
| Tegevusaruanne                     | 3  |
| Raamatupidamise aastaaruanne       | 5  |
| Bilanss                            | 5  |
| Tulemiaruanne                      | 6  |
| Rahavoogude aruanne                | 7  |
| Netovara muutuste aruanne          | 8  |
| Raamatupidamise aastaaruande lisad | 9  |
| Lisa 1 Arvestuspõhimõtted          | 9  |
| Lisa 2 Raha                        | 9  |
| Lisa 3 Annetused ja toetused       | 9  |
| Aruande allkirjad                  | 11 |

## TEGEVUSARUANNE

Vastavalt Ühenduse Ladina Kvartal põhikirja punktile 1.3 on Ühenduse eesmärk heategevuslikus korras Tallinna vanalinnas rahvusvahelise kultuuri- ja hariduspiirkonna väljaarendamine ja selle töö korraldamine avalikes huvides. Selle eesmärgi saavutamiseks arendasid Ühendus ja selle liikmed 2014. aastal rida tegevusi, millede olulisima tulemusena jõuti Ladina Kvartali kui olulise kultuurikvartali ning selle sisulise keskpunkti – endise dominiiklaste kloostrikompleksi – äramärgimiseni Tallinna vanalinna arengukavas.

Tallinna vanalinna arengukava koostamises (see toimus Tallinna linnakantselei juhtimisel) osalesid aktiivselt kõik Ühenduse juhatuse liikmed. Ladina Kvartali ja dominiiklaste kloostrikompleksiga seotud teemasid tuli intensiivselt ja korduvalt selgitada nendes instantsides ja otsustuskogudes, kus arengukava eelnõu ette valmistati. Selle töö tulemusena sai arengukava tekstis (see võeti vastu Tallinna Linnavolikogu poolt 12. juunil 2014) mitmes kohas markeeritud kultuurikvartali Ladina Kvartal tähtsus ja oluline roll vanalinna kultuuri- ja hariduselus, samuti seatud selge tegevusena eesmärgiks endise dominiiklaste kloostrikompleksi tervikkontseptsiooni koostamine ning selle restaureerimise toetamine. Selle tervikkontseptsiooni koostamiseks on toimunud mitmeid arutelusid nii teiste Ladina Kvartalis tegutsevate ühendustega kui ka Tallinna linna esindajatega.

Ühendusel ja selle liikmetel on olnud oluline roll Ladina Kvartalis toimunud kultuurisündmuste ja hariduslike ürituste korraldamisel, eeskätt koostöös teiste Ladina Kvartalis tegutsevate ühenduste ja institutsioonidega (sh MTÜ Miikaeli Ühendus, MTÜ HEREDITAS, Rooma-Katoliku Kiriku Tallinna kogudus jmt). Ühendus oli üks kaaskorraldajatest, kui Ladina Kvartalit ja dominiiklaste kloostrikompleksi külastasid kultuuriminister ja Tallinna Kesklinna vanem. Ühenduse liikmed andsid oma panuse nendes läbirääkimistes, mille tulemusena valmistati ette dominiiklaste kloostri aidahoone Vene 14 (Kloostri Ait) Tallinna linna poolt SA-le Theatrum ainukasutusse andmist. See linna poolt tehtud otsustus on Ladina Kvartali kui kultuurikvartali säilimise ja arendamise seisukohalt äärmiselt oluline.

Dominiiklaste kloostrikompleksi erinevad osad kuuluvad Tallinna linna ja Rooma-Katoliku Kiriku Tallinna koguduse omandisse. Ühenduse liikmed on osalenud, arendades koostööd mõlema omanikuga (Tallinna linna esindab haldamises Hopneri Maja), kloostrikompleksi erinevates osades toimunud ürituste korraldamises.

Ühenduse veebilehe [ladinakvartal.ee](http://ladinakvartal.ee) struktuur on ette valmistatud, kuid veebileht ei ole siiski veel aktiveeritud (töötab küll selle domeeniga seotud meilindus). Käesoleval aastal on esitatud Kodanikuühiskonna Sihtkapitalile projekt, mille raames loodame saada toetust ka veebilehe kui kõiki Ladina Kvartalis tegutsevaid institutsioone ja ühendusi hõlmava interaktiivse keskkonna loomisele.

Ühendus ei ole arendanud intensiivset finantstegevust, sh annetuste kogumist (mis on aga kindlasti ühenduse plaanides, kui Ladina Kvartali ja kloostrikompleksi õiguslik staatus on muutumas selgemaks), kuid kõik tema liikmed on aruandeaastal heategevuslikus korras suunanud ilma tasu saamata oma pidevad jõupingutused Ühingu põhikirjaliste eesmärkide saavutamisele.

2014. aastal põhikohaga töötajaid ei olnud ja töötasu ei makstud.

Juhatuse liikmetele tasu ei makstud.

## Raamatupidamise aastaaruanne

### Bilanss

(eurodes)

|                                         | 31.12.2014 | 31.12.2013 | Lisa nr |
|-----------------------------------------|------------|------------|---------|
| Varad                                   |            |            |         |
| Käibevara                               |            |            |         |
| Raha                                    | 40         | 16         | 2       |
| <b>Kokku käibevara</b>                  | <b>40</b>  | <b>16</b>  |         |
| <b>Kokku varad</b>                      | <b>40</b>  | <b>16</b>  |         |
| Kohustused ja netovara                  |            |            |         |
| Netovara                                |            |            |         |
| Reservid                                | 199        | 199        |         |
| Eelmiste perioodide akumuleeritud tulem | -183       | -102       |         |
| Aruandeaasta tulem                      | 24         | -81        |         |
| <b>Kokku netovara</b>                   | <b>40</b>  | <b>16</b>  |         |
| <b>Kokku kohustused ja netovara</b>     | <b>40</b>  | <b>16</b>  |         |

## Tulemiaruanne

(eurodes)

|                           | 2014       | 2013       | Lisa nr |
|---------------------------|------------|------------|---------|
| Tulud                     |            |            |         |
| Annetused ja toetused     | 106        | 0          | 3       |
| <b>Kokku tulud</b>        | <b>106</b> | <b>0</b>   |         |
| Kulud                     |            |            |         |
| Mitmesugused tegevuskulud | -82        | -81        |         |
| <b>Kokku kulud</b>        | <b>-82</b> | <b>-81</b> |         |
| <b>Põhitegevuse tulem</b> | <b>24</b>  | <b>-81</b> |         |
| <b>Aruandeaasta tulem</b> | <b>24</b>  | <b>-81</b> |         |

## Rahavoogude aruanne

(eurodes)

|                                            | 2014      | 2013       | Lisa nr |
|--------------------------------------------|-----------|------------|---------|
| Rahavood põhitegevusest                    |           |            |         |
| Põhitegevuse tulem                         | 24        | -81        |         |
| <b>Kokku rahavood põhitegevusest</b>       | <b>24</b> | <b>-81</b> |         |
| <b>Kokku rahavood</b>                      | <b>24</b> | <b>-81</b> |         |
| Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses | 16        | 97         | 2       |
| <b>Raha ja raha ekvivalentide muutus</b>   | <b>24</b> | <b>-81</b> |         |
| Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus   | 40        | 16         | 2       |

## Netovara muutuste aruanne

(eurodes)

|                    |          |                     | Kokku netovara |
|--------------------|----------|---------------------|----------------|
|                    | Reservid | Akumuleeritud tulem |                |
| <b>31.12.2012</b>  | 199      | -102                | 97             |
| Aruandeaasta tulem | 0        | -81                 | -81            |
| <b>31.12.2013</b>  | 199      | -183                | 16             |
| Aruandeaasta tulem | 0        | 24                  | 24             |
| <b>31.12.2014</b>  | 199      | -159                | 40             |

## Raamatupidamise aastaaruande lisad

### Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

#### Üldine informatsioon

Ühenduse Ladina Kvartal 2014. aasta raamatupidamise aruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele ning selle põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses ja Vabariigi Valitsuse ja rahandusministri vastavasisulistes määrustes, mida täiendavad Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantud juhendid.

Ühendus Ladina Kvartal kasutab tulemiaruaande koostamisel Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse lisa 2 toodud tulemiaruaande skeemi nr. 1.

Raamatupidamise aruanne on koostatud eurodes.

#### Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

#### Annetused ja toetused

Saadud annetuste ja toetuste arvestusel lähtutakse järgmistest põhimõtetest:

- mittesihotstarbelisi annetusi ja toetusi kajastatakse tuluna hetkel, mil nende laekumine on praktiliselt kindel (võttes vajadusel arvesse perioodi, mille eest on need laekunud). Annetust või toetust, mis on mõeldud kasutamiseks teatud kindlas valdkonnas, kuid ei ole otseselt seotud ühegi konkreetse projekti finantseerimisega, ei loeta sihotstarbeliseks annetuseks. Selliseid annetusi ja toetusi kajastatakse tuluna hetkel, mil nende laekumine on praktiliselt kindel;

- sihotstarbelisi annetusi ja toetusi (sh. mitterahalisi annetusi ja toetusi) kajastatakse lähtudes sihtfinantseerimise arvestuse põhimõtetest (so. kajastatakse tuluna nendes perioodides, mil leiavad aset kulutused, mille kompenseerimiseks annetused ja toetused on mõeldud;

- annetusi ja toetusi, mis on oma olemuselt sissemaksed sihtasutuse põhikapitali ei kajastata tuluna tulude ja kulude aruandes, vaid kajastatakse netovara muutuste aruandes. Jagatavad toetused ja annetused kajastatakse tekkepõhiselt kohustuste ja kuluna hetkel, kui on tehtud otsus nende väljamaksmise kohta. Väljamaksmisel vastav kohustus kustutatakse.

### Lisa 2 Raha

(eurodes)

|                   | 31.12.2014 | 31.12.2013 |
|-------------------|------------|------------|
| Arvelduskontod    | 40         | 16         |
| <b>Kokku raha</b> | <b>40</b>  | <b>16</b>  |

### Lisa 3 Annetused ja toetused

(eurodes)

|                                     | 2014       | 2013     |
|-------------------------------------|------------|----------|
| Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks | 106        | 0        |
| <b>Kokku annetused ja toetused</b>  | <b>106</b> | <b>0</b> |

|                                              |  |  |
|----------------------------------------------|--|--|
| <b>Rahalised ja mitterahalised annetused</b> |  |  |
|----------------------------------------------|--|--|

|                                    | 2014       | 2013     |
|------------------------------------|------------|----------|
| Rahaline annetused                 | 106        | 0        |
| <b>Kokku annetused ja toetused</b> | <b>106</b> | <b>0</b> |

# Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 27.06.2015

**Ühendus Ladina Kvartal (registrikood: 80110754) 01.01.2014 - 31.12.2014 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:**

| Allkirjastaja nimi | Allkirjastaja roll | Allkirja andmise aeg |
|--------------------|--------------------|----------------------|
| ERIK SALUMÄE       | Juhatuse liige     | 27.06.2015           |
| TAIVO NIITVÄGI     | Juhatuse liige     | 27.06.2015           |
| KERSTI NIGESSEN    | Juhatuse liige     | 29.06.2015           |

## Tegevusalad

|                          |            |                |
|--------------------------|------------|----------------|
| Tegevusala               | EMTAK kood | Põhitegevusala |
| Kunstialane loometegevus | 90031      | Jah            |

## Sidevahendid

|                 |                        |
|-----------------|------------------------|
| Liik            | Sisu                   |
| Telefon         | +372 6314423           |
| Mobiiltelefon   | +372 5084203           |
| E-posti aadress | erik.salumae@gmail.com |